|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **مكتب الاتصالات الراديوية (BR)** | | |
| الرسالة الإدارية المعممة  **CA/261** | | 15 يوليو 2022 |
|  | | |
|  | | |
| **إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد الدولي للاتصالات وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية** (ودُعي أيضاً إلى حضور الحدث: المنتسبون إلى قطاع الاتصالات الراديوية والهيئات الأكاديمية المنضمة إلى الاتحاد) | | |
|  | | |
|  | | |
| الموضوع: | **الحلقة الدراسية العالمية للاتصالات الراديوية لعام 2022 (WRS-22) التي ينظمها الاتحاد الدولي للاتصالات  24 إلى 28 أكتوبر 2022، جنيف، سويسرا** | |

يسر مكتب الاتصالات الراديوية بالاتحاد أن يدعو إدارتكم أو منظمتكم من خلال هذه الرسالة الإدارية المعممة، إلى حضور **الحلقة الدراسية العالمية للاتصالات الراديوية لعام 2022 (WRS-22) التي ينظمها الاتحاد**.

وينظم الاتحاد الحلقات الدراسية العالمية للاتصالات الراديوية (WRS) كل سنتين، وهي مكملة لدورة الحلقات الدراسية الإقليمية للاتصالات الراديوية (RRS). وتتناول كل حلقة دراسية من الحلقات الدراسية العالمية استعمال طيف الترددات الراديوية والمدارات الساتلية، كما تتناول بصورة خاصة تطبيق أحكام لوائح الراديو الصادرة عن الاتحاد.

وستُنشر المعلومات التفصيلية عن الحلقة الدراسية العالمية لعام 2022 في الموقع الإلكتروني التالي للحدث [www.itu.int/go/WRS-22](http://www.itu.int/go/WRS-22) فور توفرها.

البرنامج

ستُنظّم الحلقة الدراسية العالمية لعام 2022 في جزأين:

**الجزء 1: الحلقة الدراسية العالمية للاتصالات الراديوية لعام 2022 (WRS-22) – الجلسات العامة، 24 أكتوبر 2022** (الساعة 12:30-09:30/17:00-14:00)

ستتناول الجلسات العامة مسائل عامة متعلقة بالاتصالات الراديوية وتطبيق لوائح الراديو الصادرة عن الاتحاد واتجاهات خدمات الاتصالات الراديوية المختلفة. وستشمل أيضاً التعريف بأنشطة وأعمال لجان دراسات قطاع الاتصالات الراديوية ولجنة لوائح الراديو وجمعيات الاتصالات الراديوية (RA) والمؤتمرات العالمية للاتصالات الراديوية (WRC) مع إحالات إلى أحدث المعلومات المستمدة من ورش العمل الأقاليمية للاتحاد بشأن الأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2023 (انظر [[www.itu.int/en/ITU-R/conferences/wrc/2023/irwsp](http://www.itu.int/en/ITU-R/conferences/wrc/2023/irwsp)](https://www.itu.int/en/ITU-R/conferences/wrc/2023/irwsp/Pages/default.aspx)).

**ستكون المشاركة في الجلسات العامة مفتوحة للجميع.**

**الجزء 2: الحلقة الدراسية العالمية للاتصالات الراديوية لعام 2022 (WRS-22) – ورش عمل تتناول خدمات الأرض والخدمات الفضائية، من 25 إلى 28 أكتوبر 2022** (انظر برامج ورش العمل للاطلاع على توقيت الجلسات)

ستمكّن ورش العمل (جلسات متوازية للخدمات الفضائية وخدمات الأرض)المشاركين من إعداد جدولهم الزمني تبعاً لاهتماماتهم، بما في ذلك إمكانية التناوب بين الخدمات الفضائية وخدمات الأرض وبين المحاضرات والجلسات العملية. وستسمح ورش العمل هذه للمشاركين باكتساب خبرة عملية بشأن إجراءات التبليغ لدى الاتحاد وبشأن البرمجيات وقواعد البيانات والمنشورات الإلكترونية التي يوفرها مكتب الاتصالات الراديوية لأعضاء الاتحاد. وستُنظم جلسات مصممة حسب الحاجة لمستعملي برمجيات المكتب المبتدئين والمتقدمين على السواء.

**تقتصر المشاركة في ورش العمل على الدول الأعضاء في الاتحاد والهيئات الأكاديمية فضلاً عن أعضاء قطاع الاتصالات الراديوية والمنتسبين إليه.**

وسيتاح البرنامج المؤقت في الموقع الإلكتروني للحدث وسيجري تحديثه في وقت أقرب من موعد الحدث.

الوثائق والمواد الداعمة

ستتاح وثائق الحلقة الدراسية والمواد الداعمة لها (بما في ذلك الأدوات البرمجية ذات الصلة لمكتب الاتصالات الراديوية) في الموقع الإلكتروني للحدث.

الترجمة الشفوية والمشاركة عن بُعد والبث الشبكي

ستتوفر الترجمة الفورية في الجلسات العامة للحلقة الدراسية لعام 2022 باللغات الرسمية الست للاتحاد.

وجرت العادة على أن تُعقد ورش العمل بلغة واحدة (اللغة الإنكليزية أو اللغة الفرنسية، بدون ترجمة شفوية) للسماح بتفاعل أكبر بين المتحدثين والمشاركين.

وستتاح المشاركة عن بُعد للجلسات العامة فقط. وستتاح كذلك المشاركة الحضورية في الجلسات العامة للمندوبين الذين يحضرون ورش العمل أيضاً. ولن تتاح المشاركة عن بُعد في ورش العمل.

وسيتاح البث الشبكي للجلسات العامة وتسجيلها للتمكن من مشاهدتها أثناء الحدث وبعده، على التوالي. وليس من الضروري التسجيل في الحلقة الدراسية من أجل النفاذ إلى البث الشبكي للجلسات العامة. ولن يتاح البث الشبكي لورش العمل.

انظر **الملحق** للاطلاع على مزيد من المعلومات بشأن الترتيبات اللوجستية للحدث.

التسجيل والمشاركة

المشاركة في الحلقة الدراسية مجانية لجميع المشاركين بغض النظر عن حالة عضويتهم في الاتحاد.

والتسجيل المسبق إلزامي للمشاركين بمن فيهم المشاركون عن بُعد.

وسيجري التسجيل لحضور هذا الحدث عبر الإنترنت حصرياً من خلال نموذجين (2) مستقلين للتسجيل متاحين عبر الإنترنت: نموذج تسجيل لأعضاء الاتحاد من أجل جميع الجلسات (الجلسات العامة و/أو ورش العمل) ونموذج آخر لعامة المشاركين (غير أعضاء الاتحاد) من أجل الجلسات العامة فقط.

انظر **الملحق** للاطلاع على مزيد من المعلومات بشأن التسجيل لهذا الحدث.

ويرد مزيد من المعلومات عن التسجيل في هذه الحدث في الموقع: [www.itu.int/ar/ITU-R/information/events](https://www.itu.int/ar/ITU-R/information/events/Pages/eventregistration.aspx).

وللاستفسار بشأن التسجيل لحضور هذا الحدث، يرجى توجيه الاستفسارات إلى عنوان البريد الإلكتروني [ITU-R.Registrations@itu.int](mailto:ITU-R.Registrations@itu.int).

المِنح

يسرنا إفادتكم بأنه، لتشجيع مشاركة [البلدان النامية](https://www.itu.int/en/fellowships/Documents/2022/ListEligibleCountries2022.pdf)، سيتم منح إما منحة واحدة كاملة أو منحتين جزئيتين لكل دولة من الدول الأعضاء المستحقة، تبعاً للتمويل المتاح. وتشمل المنحة الكاملة تذكرة طيران (ذهاباً وإياباً من الفئة الاقتصادية عبر أقصر وأوفر مسار مباشر من البلد الأصلي إلى موقع الاجتماع) فضلاً عن بدل معيشة يومي لتغطية تكاليف الإقامة والوجبات والنفقات النثرية. ويجب أن تتحمل الدول الأعضاء بقية تكاليف المشاركة.

وتُشجَّع الدول الأعضاء، عند اختيار مرشحيها، على إشراك الأشخاص ذوي الإعاقة والأشخاص ذوي الاحتياجات المحددة، مع مراعاة التوازن بين الجنسين. [طالع المزيد بشأن سياسة الاتحاد بشأن تقديم المنح.](https://www.itu.int/en/fellowships/Documents/2021/SO_21-02_E.pdf)

ويجب إعادة نموذج طلب المنحة المصدق عليه على النحو الواجب وملحقاته، إن وُجدت، إلى قسم المنح في رسالة بالبريد الإلكتروني إلى العنوان [fellowships@itu.int](mailto:fellowships@itu.int) أو بالفاكس: +41 22 730 57 78، **في موعد أقصاه 9 سبتمبر 2022**. والتسجيل إلزامي قبل تقديم طلب الحصول على المنحة.

وتفضلوا بقبول فائق التقدير والاحترام.

ماريو مانيفيتش  
المدير

**الملحقات**: 1

الملحق

الحلقة الدراسية العالمية للاتصالات الراديوية لعام 2022 (WRS-22)

الترتيبات اللوجستية والتسجيل

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | الجلسات العامة | ورش عمل بشأن الخدمات الفضائية  وخدمات الأرض |
| **التواريخ/التوقيت** | **24 أكتوبر 2022** الساعة 12:30-09:30/17:00-14:00 | **25-28 أكتوبر 2022** (انظر برامج ورش العمل للاطلاع على توقيت الجلسات) |
| **المشاركة** | **المشاركة مفتوحة للجمهور [[1]](#footnote-1)1** | **فقط لممثلي الدول الأعضاء في الاتحاد والهيئات الأكاديمية المنضمة إلى الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية بالاتحاد والمنتسبين إليه** |
| **النسَق** | تتاح المشاركة الحضورية والمشاركة عن بُعد معاً | تتاح المشاركة الحضورية فقط |
| **المنح** | تتاح المنح لممثلي الدول الأعضاء المستحقة  (انظر <https://www.itu.int/en/ITU-R/information/events/Pages/Fellowships.aspx>) | |
| **اللغات** | تتاح الترجمة الشفوية باللغات الست | اللغة الإنكليزية أو اللغة الفرنسية (ولا تتاح الترجمة الشفوية) |
| **البث الشبكي** | يتاح البث الشبكي باللغات الست (ولا يلزم التسجيل) | لا يتاح |

التسجيل لحضور الحلقة الدراسية العالمية للاتصالات الراديوية لعام 2022

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | التسجيل بشأن: عامة الجمهور | التسجيل بشأن: ممثلي الدول الأعضاء في الاتحاد والهيئات الأكاديمية المنضمة إلى الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية بالاتحاد والمنتسبين إليه |
| **الجلسات المتاحة** | الجلسات العامة فقط | جميع الجلسات: الجلسات العامة، وورش العمل الخاصة بخدمات الأرض، وورش العمل الخاصة بالخدمات الفضائية |
| **الموافقة** | لا حاجة للموافقة | تلزم موافقة مسؤول الاتصال |
| **نسَق الحضور** | **مشاركة عن بُعد فقط** | **الجلسات العامة**: مشاركة عن بُعد و/أو مشاركة حضورية **ورش العمل**: مشاركة حضورية فقط |
| **رابط التسجيل** | انظر الموقع الإلكتروني للحدث <http://www.itu.int/go/WRS-22> | |

ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ

1. 1 ستتاح لعامة الجمهور المشاركة في الجلسات العامة من خلال المشاركة عن بُعد فقط. ويمكن لممثلي الدول الأعضاء في الاتحاد والهيئات الأكاديمية المنضمة إلى الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية بالاتحاد والمنتسبين إليه حضور الجلسات العامة من خلال المشاركة الحضورية أو المشاركة عن بُعد. [↑](#footnote-ref-1)